

**Poland-Krakow: Transport services (excl. Waste transport)****OJ S 178/2023 15/09/2023****Contract award notice – utilities****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

**Section I: Contracting entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: "Koleje Małopolskie" Sp. z o.o.

National registration number: 6772379445

Postal address: ul. Wodna 2

Town: Kraków

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

Postal code: 30-556

Country: Poland

E-mail: [zamowienia@kolejemalopolskie.com.pl](mailto:zamowienia@kolejemalopolskie.com.pl)**Internet address(es):**Main address: [www.kolejemalopolskie.com.pl](http://www.kolejemalopolskie.com.pl)**I.6. Main activity**

Railway services

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Świadczenie usługi wynajmu autobusów wraz z kierowcami na rzecz Spółki "Koleje Małopolskie" celem zapewnienia obsługi „Autobusowych Linii Dowozowych”.

Reference number: DZ.26.199.2023

**II.1.2. Main CPV code**

60000000 Transport services (excl. Waste transport)

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usługi wynajmu autobusów wraz z kierowcami na rzecz Spółki "Koleje Małopolskie" celem zapewnienia obsługi „Autobusowych Linii Dowozowych” Zamawiającego.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

**II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 19 469 527,27 PLN

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Zadanie 1  
Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

60170000 Hire of passenger transport vehicles with driver, 60172000 Hire of buses and coaches with driver

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL21 Małopolskie

### **II.2.4. Description of the procurement**

W ramach zadania wykonawca będzie obsługiwał linie komunikacyjne Zamawiającego na następującym obszarze: powiat brzeski, powiat tarnowski, miasto Tarnów, powiat dąbrowski. Zamawiający zleci wykonanie usługi w okresie 18 miesięcy, która rozpocznie się nie wcześniej niż 14 dni od dnia podpisania umowy. Planowana do wykonania praca eksploatacyjna w okresie obowiązywania Umowy wynosi 432 124 wzkm. Zamawiający jest upoważniony do wprowadzania zmian w liniach komunikacyjnych powierzonych do obsługi Wykonawcy, zachowując zakres obszaru funkcjonowania linii na terenie opisanym w OPZ dla zadania 1. Do realizacji zamówienia wymaga się dysponowania 3 autobusami spełniającymi warunki określone w załącznikach do SWZ. Usługi przewozowe muszą być wykonywane przez osoby spełniające następujące wymagania: -określone w przepisach ustawy z dnia 6 września 2001 r. o transporcie drogowym, (Dz.U.2022 r. poz.180 t.j. z późn. zm.) przepisach ustawy z dnia 20 czerwca 1997 r. Prawo o ruchu drogowym (tj. Dz. U. z 2021 r. poz. 450 t.j. z późn. zm.), ustawy z dnia 5 stycznia 2011 r. o kierujących pojazdami (Dz.U.2021 r. poz. 1212 t.j. z późn. zm.); - kierowca nie może być skazany prawomocnym wyrokiem sądu za przestępstwa umyślne przeciwko życiu i zdrowiu, wolności seksualnej i obyczajowości, bezpieczeństwu w komunikacji, mieniu, wiarygodności dokumentów lub środowisku; - kierowca musi mieć ukończone odpowiednie szkolenie okresowe, a którym mowa w przepisach ustawy z dnia 6 września 2001 r. o transporcie drogowym (Dz.U.2022 r. poz.180 t.j. z późn. zm.); - kierowca musi mieć aktualne badania lekarskie przeprowadzane w celu stwierdzenia istnienia lub braku przeciwwskazań zdrowotnych do wykonywania pracy na stanowisku kierowcy; - kierowca musi mieć aktualne badania psychologiczne przeprowadzane w celu stwierdzenia istnienia lub braku przeciwwskazań psychologicznych do wykonywania pracy na stanowisku kierowcy; - wobec kierowcy nie orzeczono zakazu wykonywania zawodu kierowcy; - kierowca musi się porozumiewać z Zamawiającym w języku polskim (minimum B2 zgodnie ze skalą przyjętą przez Radę Europy – CEFR Common European Framework), Zamawiający jest uprawniony sprawdzić umiejętności językowe kierowcy przeprowadzając wewnętrzny egzamin, - kierowca musi znać zapisy Regulaminu Przewozu oraz warunki stosowania Taryfy Zamawiającego. Minimalna praca eksploatacyjna do wykonania w okresie obowiązywania Umowy dla zadania 1 wynosi: 419 160,28 wzkm. Pozostałe wymagania zawarto w OPZ.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13.**

## **Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Zadanie 2

Lot No: 2

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

60170000 Hire of passenger transport vehicles with driver, 60172000 Hire of buses and coaches with driver

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL21 Małopolskie

##### **II.2.4. Description of the procurement**

W ramach zadania wykonawca będzie obsługiwał linie komunikacyjne Zamawiającego na następującym obszarze: powiat brzeski, powiat tarnowski, miasto Tarnów, powiat dąbrowski. Zamawiający zleci wykonanie usługi w okresie 18 miesięcy, która rozpocznie się nie wcześniej niż 14 dni od dnia podpisania umowy. Planowana do wykonania praca eksploatacyjna w okresie obowiązywania Umowy wynosi 588 948 wzkm. Zamawiający jest upoważniony do wprowadzania zmian w liniach komunikacyjnych powierzonych do obsługi Wykonawcy, zachowując zakres obszaru funkcjonowania linii na terenie opisanym w OPZ dla zadania 2. Do realizacji zamówienia wymaga się dysponowania 5 autobusami spełniającymi warunki określone w załącznikach do SWZ. Usługi przewozowe muszą być wykonywane przez osoby spełniające następujące wymagania: -określone w przepisach ustawy z dnia 6 września 2001 r. o transporcie drogowym, (Dz.U.2022 r.poz.180 t.j. z późn. zm.) przepisach ustawy z dnia 20 czerwca 1997 r. Prawo o ruchu drogowym (tj. Dz. U. z 2021 r. poz. 450 t.j. z późn. zm.), ustawy z dnia 5 stycznia 2011 r. o kierujących pojazdami (Dz.U.2021 r.poz.1212 t.j. z późn. zm.); - kierowca nie może być skazany prawomocnym wyrokiem sądu za przestępstwa umyślne przeciwko życiu i zdrowiu, wolności seksualnej i obyczajowości, bezpieczeństwu w komunikacji, mieniu, wiarygodności dokumentów lub środowisku; - kierowca musi mieć ukończone odpowiednie szkolenie okresowe, a którym mowa w przepisach ustawy z dnia 6 września 2001 r. o transporcie drogowym (Dz.U.2022 r. poz. 180 t.j. z późn. zm.); - kierowca musi mieć aktualne badania lekarskie przeprowadzane w celu stwierdzenia istnienia lub braku przeciwwskazań zdrowotnych do wykonywania pracy na stanowisku kierowcy; - kierowca musi mieć aktualne badania psychologiczne przeprowadzane w celu stwierdzenia istnienia lub braku przeciwwskazań psychologicznych do wykonywania pracy na stanowisku kierowcy; - wobec kierowcy nie orzeczono zakazu wykonywania zawodu kierowcy; - kierowca musi się porozumiewać z Zamawiającym w języku polskim (minimum B2 zgodnie ze skalą przyjętą przez Radę Europy – CEFR Common European Framework), Zamawiający jest uprawniony sprawdzić umiejętności językowe kierowcy przeprowadzając wewnętrzny egzamin, - kierowca musi znać zapisy Regulaminu Przewozu oraz warunki stosowania Taryfy Zamawiającego. Minimalna praca eksploatacyjna do wykonania w okresie obowiązywania Umowy dla zadania 2 wynosi: 571 279,56 wzkm. Pozostałe wymagania zawarto w OPZ.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price

## **II.2.11. Information about options**

Options: no

## **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Zadanie 3

Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

60170000 Hire of passenger transport vehicles with driver, 60172000 Hire of buses and coaches with driver

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL21 Małopolskie

#### **II.2.4. Description of the procurement**

W ramach zadania wykonawca będzie obsługiwał linie komunikacyjne Zamawiającego na następującym obszarze: powiat brzeski, powiat tarnowski, miasto Tarnów, powiat dąbrowski. Zamawiający zleci wykonanie usługi w okresie 18 miesięcy, która rozpocznie się nie wcześniej niż 14 dni od dnia podpisania umowy. Planowana do wykonania praca eksploatacyjna w okresie obowiązywania Umowy wynosi 765 814,5 wzkm. Zamawiający jest upoważniony do wprowadzania zmian w liniach komunikacyjnych powierzonych do obsługi Wykonawcy, zachowując zakres obszaru funkcjonowania linii na terenie opisanym w OPZ dla zadania 3. Do realizacji zamówienia wymaga się dysponowania 7 autobusami spełniającymi warunki określone w załącznikach do SWZ. Usługi przewozowe muszą być wykonywane przez osoby spełniające następujące wymagania: -określone w przepisach ustawy z dnia 6 września 2001 r. o transporcie drogowym, (Dz.U.2022 r. poz. 180 t.j. z późn. zm.) przepisach ustawy z dnia 20 czerwca 1997 r. Prawo o ruchu drogowym (tj. Dz. U. z 2021 r. poz. 450 t.j. z późn. zm.), ustawy z dnia 5 stycznia 2011 r. o kierujących pojazdami (Dz.U.2021 r. poz.1212 t.j. z późn. zm.); - kierowca nie może być skazany prawomocnym wyrokiem sądu za przestępstwa umyślne przeciwko życiu i zdrowiu, wolności seksualnej i obyczajowości, bezpieczeństwu w komunikacji, mieniu, wiarygodności dokumentów lub środowisku; - kierowca musi mieć ukończone odpowiednie szkolenie okresowe, a którym mowa w przepisach ustawy z dnia 6 września 2001 r. o transporcie drogowym (Dz.U.2022 r. poz.180 t.j. z późn. zm.); - kierowca musi mieć aktualne badania lekarskie przeprowadzane w celu stwierdzenia istnienia lub braku przeciwwskazań zdrowotnych do wykonywania pracy na stanowisku kierowcy; - kierowca musi mieć aktualne badania psychologiczne przeprowadzane w celu stwierdzenia istnienia lub braku przeciwwskazań psychologicznych do wykonywania pracy na stanowisku kierowcy; - wobec kierowcy nie orzeczono zakazu wykonywania zawodu kierowcy; - kierowca musi się porozumiewać z Zamawiającym w języku polskim (minimum B2 zgodnie ze skalą przyjętą przez Radę Europy – CEFR Common European Framework), Zamawiający jest uprawniony sprawdzić umiejętności językowe kierowcy przeprowadzając wewnętrzny egzamin, - kierowca musi znać zapisy Regulaminu Przewozu oraz warunki stosowania Taryfy Zamawiającego. Minimalna praca eksploatacyjna do wykonania w okresie obowiązywania Umowy dla zadania 3 wynosi: 742 840,07 wzkm. Pozostałe wymagania zawarto w OPZ.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2023/S 122-388108](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice**

### **Section V: Award of contract**

---

Contract No: 1

Lot No: 1

Title:

Zadanie 1

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/08/2023

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: LS Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

National registration number: 7343582399

Town: Nowy Sącz

NUTS code: PL21 Małopolskie

Postal code: 33-300

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 3 941 691,09 PLN

Total value of the contract/lot: 2 752 629,88 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

**V.2.6. Price paid for bargain purchases**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2

**Lot No:** 2

**Title:**

Zadanie 2

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/08/2023

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: LS spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

National registration number: 7343582399

Town: Nowy Sącz

NUTS code: PL21 Małopolskie

Postal code: 33-300

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 6 750 325,66 PLN

Total value of the contract/lot: 5 504 896,96 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

**V.2.6. Price paid for bargain purchases**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 3

**Lot No:** 3

**Title:**

Zadanie 3

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

31/08/2023

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: LS Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

National registration number: 7343582399

Town: Nowy Sącz

NUTS code: PL21 Małopolskie

Postal code: 33-300

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 8 777 510,53 PLN

Total value of the contract/lot: 8 711 139,94 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

**V.2.6. Price paid for bargain purchases**

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland

**VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17 a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie:

10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,

15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w powyżej.;

Odwołanie wobec czynności innych niż określone w art. 515 ust. 1 i 2 ustawy Pzp wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

**VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

12/09/2023